

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1961-1962.

1^{er} MARS 1962.

Projet de loi tendant à conférer des attributions de police judiciaire à certains agents du Comité Supérieur de Contrôle.

PROJET TRANSMIS
PAR LA
CHAMBRE DES REPRESENTANTS.

ARTICLE PREMIER.

Les agents du service d'enquêtes du Comité Supérieur de Contrôle sont compétents concurremment avec les officiers de police judiciaire pour rechercher les infractions commises soit par les préposés de l'administration, soit par des tiers, à l'occasion du fonctionnement des services publiques gérés par l'Etat, les provinces, les communes et les organismes d'intérêt public visés par la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, modifiée et complétée par l'arrêté royal du 18 décembre 1957, et pour constater ces infractions par des procès-verbaux faisant foi jusqu'à preuve du contraire.

Dans ces recherches et constatations, ces agents ont qualité d'officier de police judiciaire.

ART. 2.

Les agents du Comité Supérieur de Contrôle à qui la qualité d'officier de police judiciaire est conférée en application des dispositions de l'article premier, prêtent serment devant le tribunal de première instance

R. A 6264

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

123 (Session extraordinaire de 1961) :

- 1 : Projet de loi;
- 2 et 3 : Amendements;
- 4 : Rapport;
- 5 et 6 : Amendements;

Annales de la Chambre des Représentants :

15 et 27 février et 1^{er} mars 1962.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1961-1962.

1 MAART 1962.

Ontwerp van wet strekkende tot het verlenen der bevoegdheden van de gerechtelijke politie aan sommige agenten van het Hoog Comité van Toezicht.

ONTWERP OVERGEZONDEN
DOOR DE
KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS.

EERSTE ARTIKEL.

Het personeel van de dienst « Enquêtes » van het Hoog Comité van Toezicht is, zoals de officieren van de gerechtelijke politie, bevoegd om de inbreuken op te zoeken, begaan hetzij door aangestelden van de administratie, hetzij door derden, bij de werking van openbare diensten beheerd door de Staat, de provinciën, de gemeenten en de instellingen van openbaar nut bedoeld bij de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, gewijzigd en aangevuld bij koninklijk besluit van 18 december 1957, en om deze inbreuken vast te stellen in processen-verbaal, die rechtsgeldig zijn tot bewijs van het tegenovergestelde.

Voor deze opzoeken en vaststellingen hebben bedoelde personeelsleden de hoedanigheid van officier van de gerechtelijke politie.

ART. 2.

De agenten van het Hoog Comité van Toezicht aan wie krachtens de beschikkingen van artikel één van onderhavige wet de hoedanigheid van officier van de gerechtelijke politie, wordt toegekend, leggen de eed af

R. A 6264

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

123 (Buitengewone zitting 1961) :

- 1 : Ontwerp van wet;
- 2 en 3 : Amendementen;
- 4 : Verslag;
- 5 en 6 : Amendementen.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

15 en 27 februari en 1 maart 1962.

de l'arrondissement de leur domicile, dans les termes suivants :

« Je jure fidélité au Roi, obéissance à la Constitution et aux lois du peuple belge, et de remplir fidèlement les fonctions qui me sont conférées. »

Néanmoins, leurs pouvoirs ne sont pas circonscrits à l'arrondissement de ce tribunal.

En cas de changement de domicile, l'acte de prestation de serment sera transcrit et visé au greffe du tribunal de première instance auquel ressortit le lieu du nouveau domicile.

voor de rechtbank van eerste aanleg van het arrondissement van hun woonplaats, in de volgende bewoordingen :

« Ik zweer getrouwheid aan de Koning, gehoorzaamheid aan de Grondwet en aan de wetten van het Belgisch Volk en het mij toegekend ambt trouw waar te nemen. »

Hun bevoegdheden zijn nochtans niet beperkt tot het arrondissement van deze rechtbank.

Bij verandering van woonplaats zal de akte van eedaflegging worden overgeschreven en geviseerd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg waaronder de nieuwe woonplaats ressorteert.

Bruxelles, le 1^{er} mars 1962.

*Le Président
de la Chambre des Représenants,*

Brussel, 1 maart 1962.

*De Voorzitter van
de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

A. VAN ACKER.

Les Secrétaires, | De Secretarissen,

G. JUSTE.
P. ECKMAN.